

四日市市主办

中国語

为外国公民举办的防灾研讨会 2024

2024年

10月13日

星期日

13:30~16:30

有翻译员

四日市市防災教育センター
(四日市市富田2丁目4-15)



会场
地图

烟雾逃生体验
Smoke escaping



灾害模拟
Disaster Simulator



学习如何
在灾难中
拯救生命！



地震体验
Earthquake experience



如何呼救体验
How to call for help

赠送
防灾用品！



申请
咨询

三重県国際交流財団 MIEF 事務担当：上原・宇藤

〒514-0009 津市羽所町700アスト津3階 (UST-TSU Bldg. 3F)

Tel: 059-223-5006 Fax: 059-223-5007

✉ mief@mief.or.jp www.mief.or.jp



扫码报名

报名方式：如果您想参加，请通过以下方式报名。

- ① 请填写下面的申请书，发送传真或者电子邮件。
- ② 请扫描右侧的二维码进行报名。



扫码报名

******* 申请书 *******

■■ 请在10月9日（星期三）之前、发送传真或者电子邮件。 ■■

为外国公民举办的防灾研讨会 申请书

对象：在四日市市居住或者工作的外籍居民 / 定员：30人

截止日期：10月9日（星期三）

姓名 如果您以家庭（小组）形式参加，请在下面写下其他人的姓名。	第1位（代表）： 第2位： _____ 第3位： _____
国籍 (请选1个标上√。)	<input type="checkbox"/> ブラジル <input type="checkbox"/> ベトナム <input type="checkbox"/> 中国 <input type="checkbox"/> 韓国 <input type="checkbox"/> ネパール <input type="checkbox"/> フィリピン <input type="checkbox"/> ペルー <input type="checkbox"/> インドネシア <input type="checkbox"/> スリランカ <input type="checkbox"/> 日本（ルーツ：_____） <input type="checkbox"/> その他 _____
电话号码	
电子邮件地址	@
住址	〒 -
关于翻译员	<input type="checkbox"/> 不需要 · <input type="checkbox"/> 需要（语言：_____）

※关于个人信息，不会在本次研讨会之外使用。

申请
咨询

三重県国際交流財団 MIEF 事務担当：上原・宇藤
 〒514-0009 津市羽所町700アスト津3階 (UST-TSU Bldg. 3F)
 Tel: 059-223-5006 Fax: 059-223-5007
 ✉ mief@mief.or.jp ㊤ www.mief.or.jp

**赠送
防灾用品！**



非常持出袋